

Oficina del Procurador General Terry Goddard



STATE OF ARIZONA
DEPARTAMENTO LEGAL
12 75 W. WASHINGTON STREET
PHOENIX, ARIZONA 85007-2926
WWW.AZAG.GOV

ANDREA M. ESQUER
SECRETARIA DE PRENSA
TELÉFONO: (602) 542-8019
CELULAR: (602) 725-2200

PARA PUBLICACIÓN INMEDIATA

Terry Goddard Presentará Petición para Poner al Distrito Escolar de Colorado City bajo Administración Judicial

(Phoenix, Ariz. - 11 de agosto, 2005) El Procurador General Terry Goddard presentará una petición el viernes - el primer día legalmente posible - acusando a los funcionarios del Distrito Escolar de Colorado City de mala administración financiera grave y solicitando que el Distrito Escolar quede bajo Administración Judicial.

"Ahora tenemos una herramienta disponible para asegurar que los niños reciban la educación que necesitan y se merecen," dijo Goddard. "La mala administración financiera del Distrito Escolar de Colorado City es egregia. Es hora de poner sus finanzas en manos competentes."

La petición viene tras la promulgación esta primavera de una ley estatal que permite que la Junta Estatal de Educación de Arizona ponga a un distrito escolar bajo administración judicial si encuentra evidencia de mala administración financiera. Esta nueva ley entra en vigor el viernes.

La petición, a ser registrada con la Junta Estatal de Educación, bosqueja acusaciones que incluyen:

Gastos Excesivos y Mal Uso de Fondos Públicos

El Distrito ha gastado y sigue gastando excesiva e irresponsablemente en cosas administrativas, incluyendo viajes, teléfonos celulares, equipo de cómputo, tarjetas de crédito, vehículos y un avión.

En el 2002, el Distrito compró un avión Cessna 210 por \$200,000. El Distrito destinó \$20,000 adicionales para reparaciones del avión y contrató a Ladell Bislina, hijo del presidente de la junta gobernadora, F. L. Bislina, para pilotear el avión a \$50 por hora. El Distrito Escolar de Colorado City es el único distrito escolar de Arizona que posee un avión.

El Distrito firmó un contrato de un año de ajardinamiento y mantenimiento de terreno por \$107,700 a pesar de ser propietario de equipo de mantenimiento y de tener varios empleados de mantenimiento. Cuando se ejecutó el contrato, la propiedad del Distrito incluía dos edificios - el edificio de la oficina del Distrito y el edificio de la escuela K-12. El Distrito Escolar de Fredonia, que es de un tamaño similar, gastó sólo como \$8,000 al año en mantenimiento del terreno.

En el 2004, el Distrito gastó cantidades excesivas en costos administrativos a pesar de haber disminuido la inscripción. El porcentaje de dinero gastado en la administración del Distrito sobrepasa con creces el porcentaje gastado en otros distritos escolares de Arizona de tamaño comparable. Por ejemplo, el Distrito Escolar de Colorado City contrató a 23 personas como personal administrativo, comparado con seis contratados por el Distrito Escolar de Fredonia.

(continúa)

El Distrito gastó cantidades excesivas de dinero para almacenar carros en los aeropuertos de Deer Valley, Scottsdale y Kingman para el uso de los miembros de la junta gobernadora del distrito, administradores y otros, cuando viajaban por avión a esas localidades.

Se permitía a los miembros de la junta y administradores del Distrito llevar a miembros de la familia a conferencias escolares y viajes de negocios, cobrándole al Distrito las comidas, estancias de hotel y compras de personal que no es del Distrito. Para después nunca reembolsar al Distrito.

Los administradores del Distrito hicieron numerosas compras inapropiadas e innecesarias. Una de las compras citadas en la petición fue de cuatro cámaras de vigilancia que costaron más de \$4,000. Al mismo tiempo, a los maestros se les exigió que tomaran una reducción general de salario del 15 por ciento. La administración también hizo recortes significativos a los beneficios de salud de los maestros.

Falta de Pago a los Maestros

Durante el año fiscal 2004-2005, el Distrito Escolar de Colorado City agotó todos los fondos disponibles además de una línea de crédito con Wells Fargo Bank. Tanto Wells Fargo Bank como el Tesorero del Condado de Mohave rehusaron respetar las autorizaciones de pago del Distrito, lo que dejó fondos insuficientes para cubrir los cheques de maestros y otros empleados del Distrito, que pasaron varias semanas sin remuneración.

El Fideicomiso de Retención de Riesgo de las Escuelas de Arizona, que provee seguro para las escuelas públicas de Arizona, ha prestado al Distrito cerca de \$1.4 millones. El Distrito aún no ha pagado de vuelta los \$1.4 millones y todavía no puede pagarles a sus maestros o proveedores sin asistencia del Fideicomiso.

Mal Uso de la Propiedad del Distrito

La petición aduce que los miembros de la Junta y los administradores del Distrito vendieron y perdieron el derecho sobre propiedad del Distrito, fondos e instalaciones que en último análisis beneficiaron a las escuelas privadas operadas por la Iglesia Fundamentalista de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días (FLDS).

El Distrito arrendó cinco edificios usados para dos escuelas primarias, una escuela intermedia, una bodega de almacenaje y un cobertizo para mantenimiento de autobuses. Estos edificios eran propiedad de la Asociación de Mejoras de Colorado City, una subsidiaria del Fideicomiso del Plan de Esfuerzo Unido controlado por líderes de FLDS. En agosto 2002, el Distrito puso fin al contrato de arrendamiento de estos edificios, citando un excedente de espacio de aulas, y el Distrito perdió más de \$190,000 en alquiler pagado por anticipado.

En el 2004, el Superintendente de Escuelas de Colorado City solicitó fondos para una nueva escuela primaria K-8, además de ampliaciones al edificio K-12, citando la necesidad de acomodar el exceso de personas en el edificio de la escuela K-12.

Una presentada la petición ante la Junta Estatal de Educación y notificada al Distrito Escolar de Colorado City, este tiene 15 días para responder. Se puede programar una reunión pública de la Junta Estatal de Educación tan pronto como 35 días después de presentar la petición.